

Montieren / Demontieren eines Gerätes – Assembling/disassembling a device

1. Montage eines Gerätes – Assembling of a device

- Die Montageplatte auf der Schalterdose verschrauben.
Screw the installation plate onto the installation box.
- Den Taster parallel zur Montageplatte ansetzen und die Haltefedern auf dieser einrasten lassen.
Align the Push-button over the mounting plate and insert the retaining springs into the clasp slot.

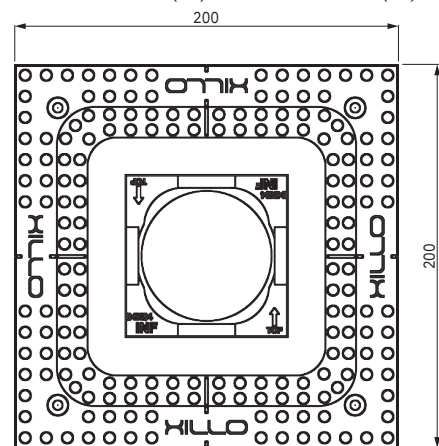
2. Demontage eines Gerätes – Disassembling a device

- Demontagewerkzeug (Bild rechts) mittig auf der Längs- oder Querseite des Gerätes beidseitig einführen.
Insert the removal tool (picture on the right) centrally on both sides of the longitudinal or transverse side of the device.
- Gerät an beiden Demontagewerkzeugen parallel aus der Montageplatte herausziehen.
Pull the device out of the mounting plate in parallel with both removal tools.

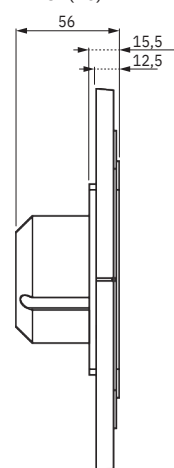


Abmessungen – Dimensions

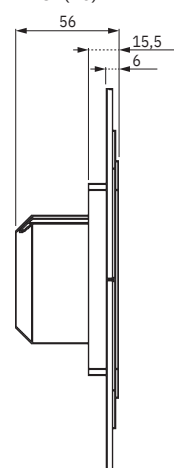
TRIM-8484INF-BC(PB) & TRIM9090INF-BC(PB)



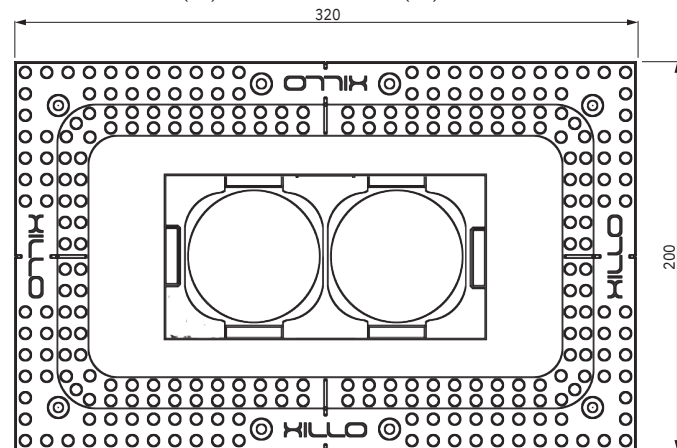
Trim-84(90)xxxINF-PB



Trim-84(90)xxxINF-BC



TRIM-84165INF-BC(PB) & TRIM90160INF-BC(PB)



Alle Abmessungen in mm
All dimensions in mm

Tense



Betriebsanleitung Trimless Installationsdose INF

Operating Instructions Trimless installation box INF

- TRIM-8484INF-BC
- TRIM-8484INF-PB
- TRIM-84165INF-BC
- TRIM-84165INF-PB
- TRIM-9090INF-BC
- TRIM-9090INF-PB
- TRIM-90160INF-BC
- TRIM-90160INF-PB

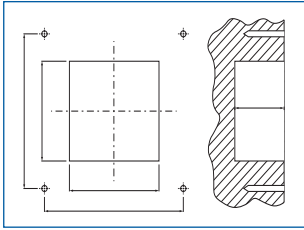
Zuordnung zu Geräten – Assignment to devices

	TRIM-8484INF-BC	TRIM-8484INF-PB	TRIM-84165INF-BC	TRIM-84165INF-PB	TRIM-9090INF-BC	TRIM-9090INF-PB	TRIM-90160INF-BC	TRIM-90160INF-PB
Infinity								
Einbau in Mauerwerk <i>Installation in brickwork</i>	✓		✓		✓		✓	
Einbau in Gipskarton <i>Installation in plasterboard</i>		✓		✓		✓		✓
4 fach Metall, Corian, Holz 4 gang <i>Metal, Corian, Wood</i>	✓	✓						
8 fach Metall, Corian, Holz 8 gang <i>Metal, Corian, Wood</i>			✓	✓				
4 fach Glas, Stein 4 gang Glass, Stone					✓	✓		
8 fach Glas, Stein 8 gang Glass, Stone							✓	✓

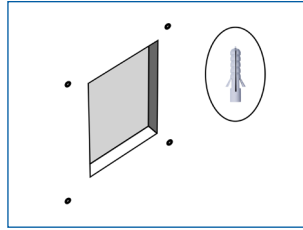
Technische Daten – Technical data

	TRIM-8484INF-xx	TRIM-9090INF-xx	TRIM-84165INF-xx	TRIM-90160INF-xx
Abmessungen (L x B x T) <i>Measurement (L x W x D)</i>	200 x 200 x 56 mm		320 x 200 x 56 mm	
Lochstich Befestigungsschrauben hor / vert <i>Hole stitch fixing screws horizontal / vertical</i>	155x155 mm		275 x 155 mm	
Montageausschnitt in Leichtbauwand <i>Installation cut-out in plasterboard wall</i>	204 x 204 mm		324 x 204 mm	
Montageausschnitt in Mauerwerk <i>Installation cut-out in brickwork</i>	104 x 104 x 60 mm		174 x 104 x 60 mm	
Betriebstemperatur <i>Operating temperature</i>	10 ... 45 °C			

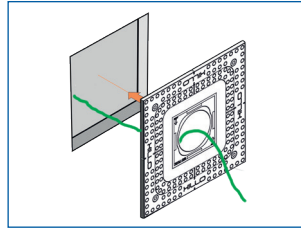
Montage in Mauerwerk – Installation in brickwork



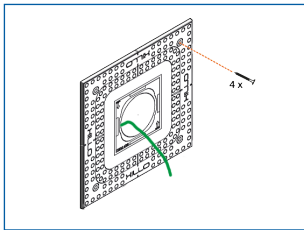
Ausschnitt und Bohrlöcher entsprechend den auf der Vorderseite angegebenen Maßen erstellen.
Cut out and drill holes according to the dimensions specified on the front page.



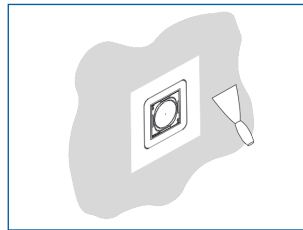
Dübel in die vorbereiteten Bohrlöcher einsetzen.
Insert the rawl plug into the drill holes.



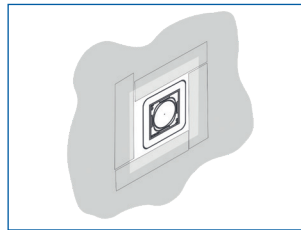
KNX-Busanschlusskabel durch die Installationsdose führen, Dose vor den Ausschnitt platzieren.
Feed the KNX bus connection cable through the installation box and place the box in front of the cut-out.



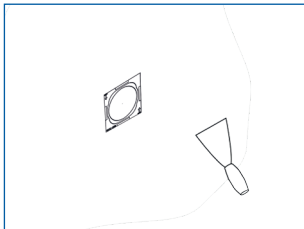
Trimless Installationsdose mit 4 Schrauben befestigen.
Secure the trimless installation box with 4 screws.



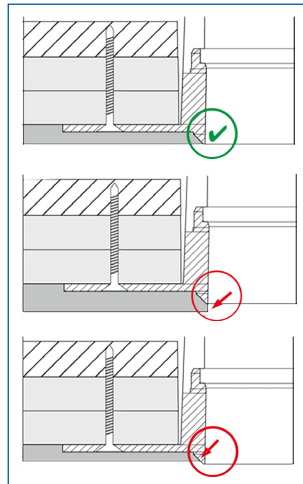
Übergänge von Installationsdose zum Mauerwerk vorspachteln.
Pre-fill the transitions from the installation box to the brickwork.



Übergänge zwischen Installationsdose und Mauerwerk mit geeignetem Fugenband verstärken.
Reinforce transitions between the installation box and brickwork with suitable joint tape.



Fugenband und Rahmen mit Feinspachtel flächenbündig verputzen.
Plaster the joint tape and frame flush with a fine trowel.

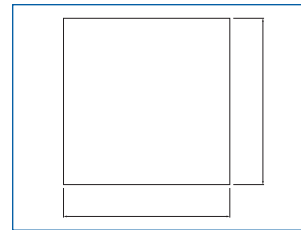


Korrekte Putzstärke.
Correct plaster thickness.

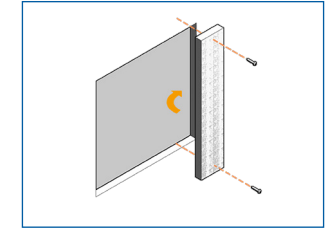
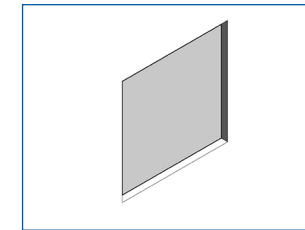
Zu hohe Putzstärke.
Excessive plaster thickness.

Zu geringe Putzstärke.
Insufficient plaster thickness.

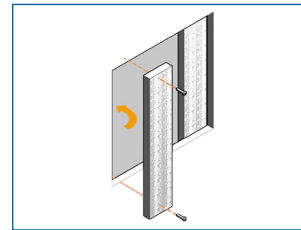
Montage in Leichtbauwänden – Installation in plasterboard wall



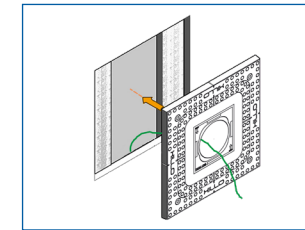
Ausschnitt entsprechend den auf der Vorderseite angegebenen Maßen anzeichnen und ausschneiden.
Mark and cut out the section according to the measurements indicated on the front page of this document.



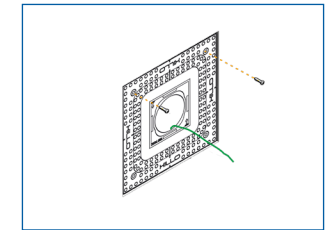
Holzlatte als Anschlag und Befestigung für die Installationsdose innen montieren.
Fit a wooden slat as a stop and fastening inside for the installation box.



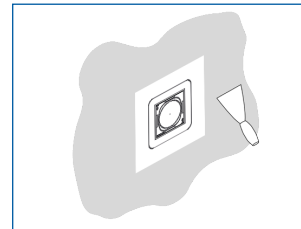
Zweite Holzlatte als Anschlag und Befestigung für die Installationsdose innen montieren.
Fit a second wooden slat as a stop and fastening inside for the installation box.



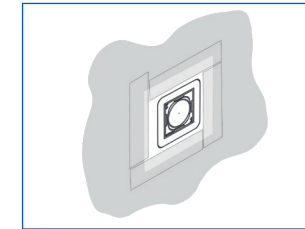
KNX-Busanschlusskabel durch die Installationsdose führen, Installationsdose in dem Ausschnitt platzieren.
Feed the KNX bus connection cable through the installation box and place the installation box in the cut-out.



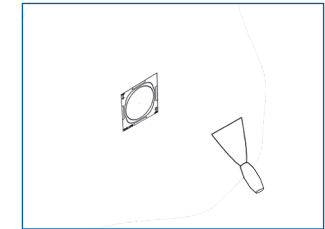
Trimless Installationsdose mit 4 Schrauben verschrauben.
Screw the trimless installation box in place with 4 screws.



Übergänge von Installationsdose zum Mauerwerk vorspachteln.
Pre-fill the transitions from the installation box to the brickwork.



Übergänge zwischen Installationsdose und Mauerwerk mit geeignetem Fugenband verstärken.
Reinforce transitions between the installation box and brickwork with suitable joint tape.



Fugenband und Rahmen mit Feinspachtel flächenbündig verputzen.
Plaster the joint tape and frame flush with a fine trowel.